(c) 2007 Ministerio de Cultura

Ms 774

I

(c) 2007 Ministerio de Cultura

(c) 2007 Ministerio de Cultura

II

(c) 2007 Ministerio de Cultura

(c) 2007 Ministerio de Cultura

(c) 2007 Ministerio de Cultura

(c) 2007 Ministerio de Cultura

Jesus Maria Joseph

Ministerio de Cultura

Ornamentos y cosas que es po
sen de dar para celebrar la S.ta
Misa.

En la Iglesia materias en la qual se cu
la S.ta Misa y los Divinos Oficios sig
en la Iglesia espiritual, que es la Fe
gario de todos los fieles christianos en qual
sevol part del Mon estiguen, y juns
ament sia la Iglesia militant, q
es la Corte del Cel Rey y Señor
de todos los Benaventurats

Jo adam Sitja Cruzto N.S.
Sus Trovades q pasa Obra lo adam, las
Duas Siguan sos Dues parts de humanidad
de Cristo N.S. co el anima y cos

La 3ª vela la prima y Iglesia anome
nada pida sea la Divinidad Santíssima
de Xpto N S.

La Basi que pone en lo alto sea la sin
numerables y infinitas perfecciones q tiene en
Christo.

La cruz sea la de Santíssima q la
tenia lo en Christo sea firmada sobre lo
alto q es Christo N Señor.

Los corporales sea los Ministros q ti
sian ablo que son embueltos en
el de Christo. La parte puesta de los
corporales es la vida pasada sea igual
la parte puesta de sobre ablo q son a bolu
tar lo cap. del Salvador.

La cadena sea la S. Sepulcro hasta
donde pasa Christo. La pedrería sea
la perfección q tenia Christo sobre todos
los Santos.

(c) 2007 Ministerio de Cultura

2

Los dos Sacerdotes q̃ vienen en su astax guar
de dan la S.ta Misa, siguen la horma
nidad y diuinidad del señor no ama
gudeza su diuersta, sino clara manifes
ta y descubierta, aqui se tiempleran
y veuen los benaventurados en su glo
ria.

Siguese vable los Sacerdotes q̃ exepsta de bo
na vida q̃ el mismo exepsta y
Sacerdote q̃ dize la Misa, y lo mismo
epsepsle q̃ diz donde se quiere

Se siguitiasio de vestimen y a
mamentos del Sacerdote para dezir la
S.ta Misa.

Lo amito Sigue se viste en la cauesa q̃ touchan
do en la cara y dize del Sancta en la
cara de Cristo.

Los Lamios Siguese
Se viste dize Sancta de q̃ touchan vestir
Christo S.r nra
Misa de q̃ dize.

(c) 2007 Ministerio de Cultura

La segunda diga los assotes q̃ dio
delissimamente a Christo N.S. en
se de Cristo

La tercera diga se cadena
y corones q̃ sufrio q̃ son sanctissimas
llagas, y juntamente la memoria dellas
q̃ dixeron de Christo nostro Señor.

La quarta diga la cruz y agonia q̃ sintio
en la montaña del Calvario, en la qual fue
crucificado y mortificado.

La quinta diga
en la vestidura de purpura de que
fue vestido en casa de Pilato.

La corona
de espinas q̃ sufrio y ordenar de
en la corona de espinas q̃ truxo puesta
en casa de Pilato, en nombre de Christo N.S.
lo mismo, como las tres y mandado del dia
de y hora siguiente hasta q̃ la despedida

© 2007 Ministerio de Cultura

Se
Se estos dias abrasa dosa se segons
les dita la Regl de Nostro S^r. Se guardha
de apartar nos bonigramet y voluntaria
ment de dos dias. Y comensa y acaba
en la quaresma en la quall tenen gran
cura los movimens carnals com es festes
y les guardat de esta Regl del Senor sie
de nosotros aquells.

La darmanya apres del
dia de Reis segon la verdadera
y la cantat se guardan de tenir en ser
vitut tots los quis dan Vedlan y ad
nats y lo mateix, com en tots los ve del
culto divino, y a la veneracio y reverencia
del sacrosanct Sacrament en la S^ta Missa.
Les solemnitats dels seguents misteris
de la primera part de la Missa.

Missa.

Sumeramet quall se deu dir se deu
en memoria a Deu y a la Sacra y benaurat.

(c) 2007 Ministerio de Cultura

aquest qui ha guardat de tans perills
de li pudian esdevenir en la nit donat
ell sed primicies de las sonas obras.

Entrat
de la Sglesia y prenent ayigua benejta
deu dir Asperges me dne hisopo et mundabor
lavabis me et super nivem dealbabor
y dirense alternativament de las vespas
Deu dix miserere mei deus secundum
misericordiam tuam. Sino dita en lo cor é en
la boca, apres de averse sentat ab la ayigua
benejta. O deu de la mia anima yo alsa
la vostre divina magestat y cobre ajuda
de la vostre divina gracia y amor, diu
se mia anima rusiada y aixi dide y nete
jada de las culpes y ma vostre divina
magestat be comensi. Amen.

Y tamina
mes levant y de Sglesia de deu recordar
de aquella entrada y de al sas animes qui
entran en la porta de paradis.

(c) 2007 Ministerio de Cultura

Rogar en lo Sch acomodat y hoir la dis
sa, deu ser lo capmes de la sciencia, diseu
ens los sis punts, co es amor de deu, amor
del prohisme, pensament, paraules, obras
y negligencias.

Entretant es prevenes vos
en la sacristia deu pensar en lo misteri
dela encarnacio del fill de deu. —

Lo ajudar
li a dyaca y subdiaca ligera lo Pare
y lo Sr. esperit, los quals fundament nos
reduexen en aquesta divina obra de la
encarnacio,

Los acolits lligan los Sres
Sers, los ojs en la manifestacio daquest
tan alt misteri servixen de tot hoy deu
nostre Senyor nos es estat manat. —

Sup.t Quant
sop.t de la sacristia y unx es altar pa
xa dir la missa deu pensar en la nativitat
del Senyor y dira lo seya fet home que nasqué

(c) 2007 Ministerio de Cultura

La virgine ma Pare et S^to Sp^ri

Quant
horia q̃s es p^de
dis los Lixies als
Dix Deus ó ab
la sa S^ma Trinidat co es Pare Fill
Je Sperit S^t q̃s ly d'ls la verdadera li
bertat co es no estar subjectes el pecat
ni el Dimoni ni á coses tues.

Quant festi
xa q̃s duen la gloria ha & benejcia en
los cox á Deu P^re S^t ab lo p^de qui la
dui ó ab lo cox qui la canta p^e le vin
gude ó Natividad de S^t X^o.

Y tabe deu
tepus en memoria les sa[illegible]imes q̃s pora
lo matex S^t Ostava en lo pedre. Quat
lo p^de se dina el pobre y dui dos vobtes
deu lo tebe la tudat et un Sperin nos
Y sempre q̃s lo pd acabe les oracions dit
q̃ dua Sexta Resurrexi, deu dix Ave q̃s
ab dix apostolica

© 2007 Ministerio de Cultura

Quant se diu Sa epistola se ha de entendre
tot y enaxi no se entenga que ha de per
dre q es fetx q se digen en la q fyen
se ha de fallir des vicis y demax
la virtud y tota cosa bona.

En la mate
ria apartada a speculax en la quarta
des Sperits S. Joa. Baptista q pdicave
en lo yseri la virtude de Deu tot
tornet ha la possessen lo desigot q tenien
de la virtude del S. Crist. apor viuint
en la terra co pacientment en los seus
naons estaventuranes.

Quart veuran q apres
de la epistola sou diu lo Evangeli ha de
penedre ab penitencia q fera lo Sperit
S. son en lo desert y juntament lo este
ment de la gent vida q en estement de
penitencia.

Quart sent q canta lo apos
tol: se ha esforsa mostren lo Sperit

Q̃ uando dl q̃ dan los bienes
q̃ duxeren los ell̃os dix dios em
y benejhem el señor xperant iu
stament ab aquells cantax lo ma
tex cantich despues de esta vida en
la eterna gloria.

Quant veu q̃ los d
ecia en sa mesa, lo seu pare pensa sem
dihó del sagrat lo hauie xuxordax
de la aparicio q̃ dona Moisé è to
dexebles q̃ agenaten ha dicax lo
Evangeli dlot lo mo.

Quant veu
q̃ lo dixa ó subdiaco epoxa lo libre
lab q̃ se ha Cantax lo Sl. Evangeli
tenar le ha dexuxordax q̃ lo Sl. Evan
geli y dlot lo nou testament estave de
cat y amedat ab figuras dels Sts
Profetes y profecies.

Y quant
veu q̃ lo diaco ó gran Sacer

Dos dobleus q̃ acomençax lo S.t Evãgeli
ha de estarse y estarsse a de responde er
ver. pho. hic. y quant dui leguenbi
S.t Ihũ. q̃ de este pobre voz agent o en el
mateo dient q̃ oxia dib. one.

Quant
vemx q̃ lo Xpõ enseñe sobra lo libre
ans de començax lo S.t Evãgeli y despes
de vezlo cabat ha de pensax q̃ la cuyp
dad y fuerçanria del bon dios de las tiui
nes persones de Christo S.r y de vos lo
q̃ se conte en lo S.t Evãgeli

Quant vgne
la lo pxõ q̃ diuca lo S.t Evangeli dest
dixit Ihũ discipulis suis. q̃ se ha de esforçax
en lo interior de la seca anima sobre q̃
son pxaustes q̃ ha dexes lo mateix
Salvador del Xpõ totes plenax de amor
y Xpians sepdimens y misterix q̃ se
troben salut.

Quant lo pxõ q̃ diuca

(c) 2007 Ministerio de Cultura

ra ecebar lo S.t Evangeli deu se tornar
denar q̃ ẽs lo demoni no li impedesca
lo profit q̃ li pugua fer la doctrina
del sagrat Evangeli q̃ ha oyda y deu dir
en la meteixa ora Laus tibi Christe.

Quant vegera q̃ lo diac. parte lo libre v
bese en el p.re lo quals pesa aquell ab mol
ta reverencia, pens q̃ dins se obligano q̃
tenen los ministres del Senor de besar y
entendre llurament los sagrats misteris
del mateix Evangeli.

Quant lo p.re diu lo Credo ho tot en lo
ta deu estar fer exi es en lo Evengeli
q̃ lo credo de paraules del S.t Evangeli q̃ diu
dix en si mateix lo credo q̃ diu lo p.re o
ab lo cor quant lo canta, y dirho ab veu
most baixe, ó dins diga lo credo q̃ sab los
credo in unũ deum Patrem omnipotẽtem

Quant a dos Reverencies lo p.re dins.

(c) 2007 Ministerio de Cultura

vtisiú y dir oremos y diu lo ofertori
ó lo cor lo canta, en las missas cantades,
ha de advertir q̃ acabat lo ofertori, lo
p.re ofrene á diu N S.r la ostia y lo
calzer ab vi q̃ es tot lo q̃ se á de consa
grar, y sen torna á enomena aquest
pas de la missa ofertori.

Cuyt de diu
lo ofertori á de pensar ab la ofrena q̃
feja de si mateix N S.r ofrirse voluntá
riament á la mort p a la nostra redem
ció segons segueix en ofrene no ma pas
Ramon ni voluntat sino q̃ no exe-

(c) 2007 Ministerio de Cultura

era cuplir lo tempo en q̃ havia de
morir. Y esso digua lo consejar apres
de haver dexit lo p̃ q̃ calles y oyria
en las missas demas, es es la dexta
suavissima q̃ seja Christo de mo
tep.

Quasi lo pde ha dext lo cabis y
obria a Deu N S̃r Deus Christia en
los dias de festa dexir pa oyr ó
dizer, ó altre cosa, majorment dizj
a Deu cuytat, y justamet a Q̃ fer dexta
de si malex dexint la sua anima y lo
seu cos a Deu Senyor amt dudexade q̃

(c) 2007 Ministerio de Cultura

Judit y pexvexas Xaquellas abras 8
y modo q̃ estuvieron cap.os dize

Quant
hi heuvan sexmo y vuxa q̃ lo pxedicador
xo de la Iuxistia y va á pendre la bere
dicho: a X pensax q̃ sean Angel q̃ Deu
invíaes pobre q̃ pxedica y ensenar
quellas cosas que aveven á la gloxia
sua y á Iustx Xlos anímes.

En lo xexo
Deu advexti aquellas cosas q̃ vienen
p nra Iustx y pxes Xuseñavan la
misa a X fex oxacio a Iudupticant

y dexana a pasar por boca
aquellas q̃s lo perdieron ha
perdidas y enmudes

Fa Segunda Missa del Segun
Misterio de la 2ª de la mitto
Quando la Criada q̃ hova la missa vee
q̃ la pde pasa, lavado, y se quexilla
las manos a de dexarlo a fin de
demenarse la pared del coro o ablo
vezes q̃ diu. cor mundu crea in me
Jus, o ad te Pat. nostre y ave Mar
Quando la pde diu orate fratres ha
de dexar aqui el manto pde y ab la

mano q̃ dio sulpiçio dos sacrifficios
i diuinos Cat.os nost.os y ora de Maria
Quanto p.a dio les ocasions seruos
guardant q̃ as sibensia apres de hauer
dit ozare q̃ntes de ha de uenir de
la tosedat q̃ stenia Cristo N.S.r stanten
lo desert alguns dies ans de la sua mort
y passio.

Quan sentia q̃ lo p.a de abat
he ueu comensa lo predicasio p̃ sent la
predicasio publica q̃ conta Cristo
apres q̃ sonch ozeat del desert de qual
comensa en lo diumesi de Ramos

(c) 2007 Ministerio de Cultura

Vinc at aquella en los dies seguents de la
semane s[an]ta ço es dilluns y dimarts
Quant dirra cantar lo prodigasi g[es] es cl
ith de alegria, pens en lo vanguent pu
ssissim, ab lo qual la gloriosa Maria
Magdalena vngé los peus y cap de la Saluador
del Mon 6 dies ans de la sua mort y pas
sio g[es] apres aquell vanguent vmpli aquella
casa de bon olor; apres es stada de alegria
espiritual la iglesia y ffidels quant es diu cl
ama lo prodigasi

Quant tenc g[es] en lo pensament
mentre al aquella g[es] Angelis ço es pre
nomenats, Serafins. Angelis y Arcan
gels

se ha de alegrar mostr en la sua anima
pensando q̃ aquellas riendrá españa
in tanta gloria, y juntamẽt se ha de
q̃parar ja aquéllo grandeza rebria
la vinguda del señor. Apres q̃ los q̃ de
hauia alegrar la ostia imitant los s̃ts
Angels, los quals cantaren del Celestial
nacimẽt gloria y gloria al fill de deu altis
simo nostre Redẽptor apres la ostia
alegrar.

Quant hauia q̃ los xe deu o
to hauran cantat los dits deus fan
tasts q̃ una manera de cantus q̃ en el

(c) 2007 Ministerio de Cultura

obtiene grans misterios, ablo que se con-
tiene ó menos de cantar Gloria de mis
y dia los Sres Angeles á toda la Sſſma
Trinidad en la gloria

Quant hoje se
ſſ dicen benedicto qui venit in nomine
Dñi se ha de recordar de aquella dan dó
na honra ſſ fueron los de Hierusalem
da Christo N Sr to dimenje de Rams,
quat llegan las vestiduras de yerva de
mostrando la fundantia de Rams ſſ e ſſguest
cantich de benedicto qui venit in nomine
Dñi. — Quant diuna ſſ los ſſres a
hacebat de dia ſſ y benedicto qui ven

de mesma comensara de dezyr cada ha
de tener en memoria la oraçio de Christo
N. S^r^ feu en lo ort en la qual Hoth sua
gotes de sanch. Y quant se aja acabo
de dezir dita oratio [de] feu de seu
Pax
Pial: se ha de recordar de acabar dita
oratio de feu de seu Celestial Paxe hana
he sobra a Judas; y he dits los judas quil
vensen a prendre.

Quant vulla de dezyr
aquest de fer comensar de dezyr cascu
dia Bitua de cascu dia y ora ha de
comensar de la primera [illegible]

donar lo Barxe Celestial á son Fill els
homens q̃ fussen dispost á la voluntat
de la Persona diuina lo donar Judas á Jue
ue y sa á los jueus. Y la Justicia lo
donar los jueus lo matex de Crox en mig
dels Ladrons q̃ eran Pilat y los minis
tres.

Contenya q̃ lo p.re dels dissapt
dixar fa. 5 exens sas sobre lo cal
Rey y dia se guarda fora la hostia
y la quinta fora a la Rex se ha de
cordar de las Seuhestions principals
q̃ foren de Christo N. S.r en lo dissapt

de la sua mort y passio, co es en casa de
Annas, en casa de Caÿphas y en casa de
Pilat en lo qual Hom pot ben injustament
mat.

Quant veura gho pot tenir la
ostia en la ma pera fer exarle fa una ora
sobre aquella, ha de pensar en la sentencia
q̃ dona Pilat, y en lo q̃ ha passat fins
demnat a mort.

Quant veura gho pot
fa una ora sobre del cadex ans de se-
guir ha de pensar en la execucio de la
mateya sentencia de Pilat, fe guas

Explicatore ros fueus ab gran diligéna
posant se exen sobre les Espalles del Señor
y comencant ab gran pena hasta los Hombs del
Supplici gs cap la montaña del Calvari hast
fonch crucifficat. ~

Quant veuen gs fogue
ajud a la missa alça la casula y ab to pe
ase la ostia Segrad ha de pensar quat
dg pullaren lo Salvador del Mo gs haveu
de crucificar. ~

Quat en las Misas to de Vos
cantades veuen gs lo Diaca ensense en lo
temps gs abem lo St Sacrame ha dpensar

en la suavidad del Sanxifici q̃ feu Chris
to N.S. x̃. E li mateix lo dia q̃ pati en la creu
y E quant gracias y accepta ly fonch el le
lestial Pare aquell Sanxifici; y lo mateix
sigue a la musica E ordes y E altres instru
mens quant en aquella hora sonaxen, ço es
la suavidad y dulsura del Sanxifici del
Senor.

Quant al sen de Sanxtm Sacrament
y semina q̃ tota les capanes se ha Recor
dar del Remordre E la terra y del Sotsare
las pedres en la mort y passio del Senor
Quant veuxa q̃ lo preu E la pruniex ne

(c) 2007 Ministerio de Cultura

mentre q los vius lo es fox oxans en
las mans juntes: ha q fexo Christo
lo seu memẽto, lo es oxans q los vius, y de
xant joimes q lo altax es la matana
del cadvari haont foich Christo N. S.
devat en la cxeu, y dexant y tempsat
q en aquella hoxa lo estan crucifican
pensant en las seas penas q en aquella
hoxa senti y dexant primexamẽt la ora
o de la sanch del S.r dixa un Par. nost. y
una Ave Maria q li mates q q nosto Sen
tia fexir N. q donan tes cuspes y para q ho
dies dein acabar acaban en q xanis dels
(c) 2007 Ministerio de Cultura

* despues sant apres en lo seu cap sa oracio
diran Par. N. y una ave Maria p los cap
de la iglesia S^ta. los p aquells qui rejep
y governe aquella apostolicha y rela
gios co sambe seculars. Aniran apres
la mandreta y diran Par. N. y una Ave
Maria p los qui estan en gracia de
nos p qui los governa i sta bonestamet. A
pres heniran a la mandreta y diran
Pa N. y una Ave M. p los qui estan en
pecat mortal p nos. que sia servit de trea
xer lo san mudamet de es el pecat mor
tal. Apres abaxara a la plaga de cotar

Orem vn P. N. y vna a Nr. p los los ani
bus ds nostro señor sia servit donar
los paciencia, y dolor mitat ab la seua
voluntat. Apaxa apres los peus y dira
vn P. N. y vna ave M. p los los penitents
ds Senyor los don gracia pas p serva
rant en la S.ta penitencia; Apres a Jhs
en las espatles del marexal.to S.r y dira
vn Pat. N. y ave Ma. p los los infeels sia
plicant li sia servit lixar en aquells la ca
xa y mirarlos ab Vis de piedat y miseri
dia y si y plaia y venirlos a la S.ta fe cath
lica. — Quant veura ds algun lloc

tra9 ſeñor ſe á Executar de guant al
ſanct ſa cruz eſtant ja lo ſalvador del mo
crucifficaren aquella p aqſt por vist de tot
lo poble; y lo mare ſua ſigra lo aſsaz lo cab
lex, y en la ma dextra del ſacerdot gran
ca ſa ostia ó calex ha de pensar ab te bo
ſabra y y en la manera en lo cual ha
dre en mig dels quals ſonch crucifficar lo
ſalvador del mo; y te ha de donar moderna
dement gotges en los pichs y dix: fili david
miserere mei, y dix juxtam̃t in manu tuas
dño commendo ſpm̃ meum, redemisti me dñe deus
veritatis, y quant cruxa ſa ostia lo calex

(c) 2007 Ministerio de Cultura

Jesum tabe en los pits modexadamet de
dia. Te exgo gue sum mus famulis sub
veni quos pretioso sanguine redemisti
ó dino dina esta oxanion en vulgax: ó sacr
sanctissima: ó sanct dulcissima, ó pxeu
ciosissima, ó preciosissimable de la mea a
nima, es ab la quas estad redemida pura
da y netejade tantes vegades de totes les
culpes gs y ma de vostra divina Magest
tat; Redemptor meu y Deu meu he comes
plaia á la vostra d'na Bondat gs y vinga
de aquella die anabas mos dies en gxaha
vostra y mereixa so dena ase a ab Ih
(c) 2007 Ministerio de Cultura

en la vostra celestial regna. Ame?

Quat ouxa alçar la cabeça y dira ha

de fer la adoracio adoxant aquell que esta

en la cabeça y dira. Pr nr S.r dient les

la manera: adoxam te Christe et benedi

cim tibi q.a p.r scam tuam redemisti Mun

dum.

Quat ouxa gitar tot apres de haver alçat

la seua sacrament, co es dira y caura, lo pet

i S creus, las 3 sobre la cabeça y dira la

1.a obra la dira y la 2.a sobre la cabeça dira

de recordar de las 5 plagues de nr S.r axi de

mans y peus co sabe de la cabeça dira co

(c) 2007 Ministerio de Cultura

Quan veura q̃ lo p̃re apres de haver
adorat lo s̃t sacrament de rodilla y besa
lo altar: pens q̃ lo rodilla q̃ figura la
gra d humilitat q̃ tingue lo saluador de l
mon en dar lo discurs de la sua mort y pas
sio y en lo besar lo altar la deu recordar
q̃ la mort y passio del mateix senyor gouer
causa de la redemptio q̃ feu. Nos altres
ab lo nre sr Jesucrist. Cor. q̃ vinga de la repe
tio de la sua piadosissima sanch

Quan veura q̃ lo p̃re apres de aver
fet dues inclinacio y besat lo altar se
gueix la una sobre la dita gonoll
la segona sobre

(c) 2007 Ministerio de Cultura

lo caher y la de xeuxa sobra de mare de
lo seno de la creu: se ha de recordar q la
prima creu sigca la estada y ordissima del
senor de dimebras: q quat foren forment
estrets en la creu: la segona creu fa sobre
lo caher sigca la gran confusio de Jarch q seu
lo mateix senor estant en la creu: y la 3
q fa sobre lo mateix sacerdot sigca lo desp
q ve q tota la vida de la mort y passio
del senor vinga sobre ells: sobra el poble
quant veura q lo sacerdot apres de haver
cumplit lo segon mement q los despues de do
ra en los pits: y en la creu en pons

mes alma dio. no dis gesos pecadores
bg. se ha dexado de la esclamacio
no ss. fue lo son dadas en la misma quel
dijue a Christo N S. De memento mei
dum veneris in regnum tuum. y de la mesma
de del malo Señor quando fij dijue
Ame dico tibi hodie mecum eris in paradiso
Quando viene ss. los pes. fa de ellos, y los ba
la cabeza y dio. y ss. ba de mi alma mi
dora la boca de la cabeza, y ss. ba la mano
pa dha en la mano de ti y ella cabeza
ha de penar ss. las 3 primeras hegaras
las 3 horas. y los pes. se dijue en la misma
vin
© 2007 Ministerio de Cultura

creuria, y les abres sobre la boca del
sacrificant les dites ß lo mateix fal
vador de nostre senyor morten la creu, y las
2 entre si y lo sacrificant digen quat espira
y mors, lo es quat la sua anima sacrata
ixia de aquest cos.

Quat venga ß lo preb se posa a la veta
de hauer fent oratio p los defuns: ha de
fer lo Christiani qui ou la Missa sabe
lo sacrificant un poch antes, lo es tat
p exptament ell auia acabar lo primer p
los vius dient en aquest memento dels defuns
3 Ps y 3 ave M. lo primer y aquells a

(c) 2007 Ministerio de Cultura

gues de obligario y carrech: los segs de les
animas, les quals sin aguen Hoch des
purgatori passen mes pena gs las altres
y lo dexen gs diferentiadament, les quals
en aguell Hoch los atorgo dits

Ja Justificacio de As

Segnats Mitges de la 3 part
de la Mitja ..

Quant vinra gs apres gs la 2da, ha al
gst la Mia y carrer fins gs escomens
lo B N; se guarde en la segresia de segon dit
fi; gs lo cha nocanta y hgs diu 1o 2da no
ab veu mes baixe ha de tenir en memo

lo dixan sidensi quens guardem tot lo di-
ners de la mort y passio del fill de deu N
S; per quant noy hagues les dites favors
et, guardant lo mateix sidensi lo salvador
del Mo in[illegible]dexe, ni xecondra á tot allos
dellament, y injustamet dy a saver paxa
hagues un lloch la matiua dels homens pere
nuara en tots los dimens y penas qs rotgessen
quant vuna qs ab altra veu paxa com
sen lo Sa. N deu lo pxo. Digna sancta dese
ta seuadons ha de pensar qs lo sidensi se acaba
quant y me dexe á manifestande los mis-
xis de la creu y dites peronas les quals ten-

temos ofenaven y manifestave la ma
xima, dient publicamet q̃ Christo era
verader fill de Deu. —

Quant veura q̃ lo diacven las mullas q̃
lenmament cuntades cobre la barena q̃ te
lo subdiacn apres de dix lo ofertori; y nos q̃
cabo dirisq̃ lo p̃r de Deu, demitte nobis de bim
nostra de q̃ N. ha de pensar q̃ la ss^ma Tri
vinidad y humanidad de Senor, totes duesm
naturalesces sabuen en lo diuins de la pas
tis de ss^r cubertas: La humanidad cubert
ta de tempo passeris; y la divinidad en depas
pariela humanidad ss^ma y no audeix ab

(c) 2007 Ministerio de Cultura

grans mixades y merevelles axi de tota
la cort veura gs lo dia de xobi ha para
ha quant dicen dimitte nobis deuda nostra
en lo P.N. Jesu per co acabam de mostre Sñr
lo manifesta esser fill de deu y Sr del cel
y de la terra, per los senals que feyen los
cels del eclipsi del sol y de la luna: en la ter
xa lo doxi se las mostres y resucitor mes
cors dels ds

Quant hoyra gs lo chor o loque ajuda a la
missa res per Amor del gs Sen la seua sacratis
e hacer lo p.e de comensar lo P.N. se ha de reco
dar de las Sadrimas gs plorave la Sta Ver
ge

abtes a tres p̃tas donas q̃ses de la mort
del S̃r.

Quat hoja q̃s lo p̃de dn̄ lo P̃r N de
la dra entrest juntam̃t a bell; ó es de L
tans aquell ab molta devoció y attenció fe
plicant a N S̃r li dongs la sua anima
aquellas coses q̃s en lo P̃r li fe demane, y
no foren creus en los pits q̃ en altres stohs
del seu cos, q̃s no ha vist semixones ans
de la salus del cos q̃s de la salus dela anima
Podra sabe juram̃t tenia memoria de las t
paraules q̃s deya Christo en la creu.

Quant vuna q̃s lo p̃de ans de comfan lo P̃r

(c) 2007 Ministerio de Cultura

alle m poguer lo cap ben ab la hostia ha
R pensar ab lo bell ament R la creu co es
guant sorgeh, y R co deng abaxo axi lo dien
ros del S.t mont R la creu.

Quant veura gs agnes R haver acap lo cap
lex y dins es vista dir prop la ostia sobra los cor
porals y sobra lo cap lex la fillola se deu
ne cordar R co enseriane lo dium cos del S.r y
co vinguem y ab nosaltres portarim lij pos
em aquell en lo S.t sepulcre

Quant veura gs lo pare prendra la forma
y la te en la ma i se pren del braco si lo
mija es to le nane cantant y abaguel

de la señal de la cruz sobre ti den pedaç
de en tenirte en la ma dels tos dyuberta
de se representen los misteris de la cruz y la
del sacrati y manifestans de la divinidat
y humanidat. vista dit. y absentse y fa
de la señal de la cruz ab la manera par
ticular que desije de tota la vida de la
mort y passio del Sr vinga sobre la tua
anima y sobre tot lo poble.
Quant vulgas la pau y que la cruz de
fan ab le paremes pose la ma sobre la
mateixa paremes: se ha de recordar de
cosos y fara dema passar la pedra sobre

(c) 2007 Ministerio de Cultura

lo S^t Sepulchre ajores q̃ dexi aquest passar
la Semana del S^r fins d'aquell. —.
Quant veuran q̃ ajores d'haver dit la pistola
lo Ar. M. fins ha dix. Pax Dni sit semper vo
bisc^m. se guarde al Mestre si es lo tex
er sibensi: se ha d'recordar dels 3 dies q̃
que N.R. en lo Sepulchre; y ha de dir
si q̃ guardaren les manies en lo disatte
S^r. Aquest no cigueren para espra vigen^a
fins acabar tot lo dia del disatte S^r: niha
gueren à vnsir los Sim del Christo fins et
diumenge d'matí quant ja es R^o R. exarxe
Sagitat

(c) 2007 Ministerio de Cultura

Quant aprés d'aquest silenci paxa
pax Xt. D. q. ab ta veu q. sona
sensa semblant, se ha de meditar la
Resurrecio de S.t y de la vinguda del Sp.
Sel. respondent paxa demanar la
ha sua santissima resurrecio, y de la vingu
da de las Maries al monument quant ja
Crist era resuscitat. —.
Quant veura q. lo p.re parte ha
hi ab les paxs, ha de pensar q. ha
jx paxs la q. se pot unir les paxons si
dx significan tots los benaventurats q.
gosen ja en la gloria. y q. la 2 paxs

(c) 2007 Ministerio de Cultura

pos es tant grans: le replenna las anima
dis purgatori; y la tersera part gis es
le part mes petita; se qual reste en los 2
dits de Xpo en la mia dreta, ab la qual
partida ta los Bixeus lo cabrer
y apres la Xpa causa dins lo mateix cal
rer, son significan y replentan nostres
ques esta en la terra, e quant nos alimetan
y sustenta de la vianat de la sancta de Chris
to N S^r. Sigla tambe lo partir de la hos
ha la comparem gis significan de Christo N
R. los Xpians en lo castell de Emaus
en lo partir del pa.

(c) 2007 Ministerio de Cultura

Quat vuexa ꝑ lo pas dient pas dñi
ab la partida ꝑte en la ma fazen
dora lo cakes: se ha d recordar ꝑ C n
S^r quant resuita y ꝑ aya que he ha d
ꝓmoles los salida desta manera D
ont. Ca vos bis y las Boxes sigea toda la
S^ma Trinidad Pare fill S^t espexit les
quals Bsonas vos resguarden en la resur
reis de S^r, sigan sabe las B pandes
d pau q^l hau d prouuar, co es Sta
Barbara de S^r: tenir tuguna nostra tenir
a la nauka: y amaxa nostre phisma
Sigea sambe y aya serua las B Mar
xies

les ffs enaxen en lo dia de pascua be en
gix a Christo N S en los S.tos Sepulcros.
Quant sentixa ffs lo p.de o lo chox dixe
a Jesus dix: tabe ocha. d dexin di mare do
nase mostradame.t en los pits y dix tabe
la Antiphona. Da pacem Dne in diebs nos
tris. ab loverser fiat pax in virte tua
y ab la oxana deus a qui.m dis dexia.
dixen ff N y dne Maxia p alcansar la
en N S.r aquellas 3 maneras de pau co ab
en N S.r ab nos altres mateixos y ab nostros
xos tis mes.
Quant sentixa ffs lo pare dix a ffng dex

y aun dize Vegadas á Lenix cõ memoria
la admirable ascensio de S.ª, cões guar
dose la hua y otra resuxeuio pesto
Ao diessen puja vs Les.

Quanto vuxa se ha de besa la adar
adorar la pauca Maia ó seguite xuep
la Misa: y despuite xuexen la Mis
se dexa y dis los guisuen aquella J.
he de pensar ab la obligasio se le
de procurar de estar en gxaia de
S.ª y de dellij ynesa la xendeira pa
y ij dos dit ado se ve á saluax
sua anima: y Juntamet ha de po
(c) 2007 Ministerio de Cultura

ab la disciplina q̃ te dexe para ab los
germanos y xpianos.

Quant la missa sera dita y sentida
y vigada en lo Purg.o: le diu donara:
requie: ha de pensar q̃ la Virgen M.a
ha esta oraco suplicara deu N.S. -tia
de leuar aquellas animas de
menors de penas q̃ tenen: co es de foch de
obscuridad: y de la assistencia de la dita
oraco de la benevinenca de q̃ es pene: y
de q̃ la Virgen sort pena q̃ tan almes de
foch y obscuridad diu en lo Purg.o
dan requie sempit.na y q̃ quanten

(c) 2007 Ministerio de Cultura

lo adjng dij le digua la afferis del
Señor [a esta dit] deu encomenar
a Nostre Sr las cosas de la manera
q esta dit
Quant veura q lo pare bega deu
ram be lo que ou la Missa y pregar
espiritualment, lo ere en voluntat de
pedir de li primerament la manera
de pensar q dans, rebent lo seu cos
deu dir la oracio q esta posada en lo
capitol 28 o altre semblant q aquell
o altri deu dir lo Reverendissim Arce
bisbe q es o deuria ser a pendre q li

Pone nostre que vos diam da nobis hodie,
& quant en aquestes paraules us fa me
moria del Sperit Sanct. Deu dix sobre
Pare si tu dignes vt entres sub teche meu?
ted tantus dic verbo et sanabor anima mea
Y juntamét dix in manus tuas Dne commit
spiritu meu redemisti me Dne Deus veritatis
Y dix sobre corpus dni N Jesu Xti custodiat
anima mea in vita eterna. Amen. Les gra
cies en lo dien acabades deu estan abstinents
y sen dix algunes oracions vocals com ha
gues vocalment obrecdar.
Acabat despres que lo pare ha obrecdar y

(c) 2007 Ministerio de Cultura

prezas sas ó sasions ojixa que dixi
post comunio dixe deyxax abrosó sr
e gs tejta su manifestarvos la sua u
luxeiro se quas manifestarvey &
luxarvos &

Jesus Maria Joseph 26

Jacobus Mora auditor

(c) 2007 Ministerio de Cultura

Kyrie Eleyson. Christe Eleyson.
Kyrie Eleyson.
Christe audinos
Christe exaudinos
Pater de celis deus miserere nobis
Fili Redemptor mundi deus miserere nobis
Spiritus Sancte deus Miserere nobis
Sancta Trinitas unus deus Miserere nobis
Sancta Maria ora pro nobis
Sancta Dei genitrix ora pro nobis
Sancta Virgo virginum ora pro nobis
Mater Christi ora pro nobis
Mater divine gratie ora pro nobis
Mater purissima ora pro nobis
Mater castissima ora pro nobis
Mater inviolata ora pro nobis
Mater intemerata ora pro nobis
Mater amabilis ora pro nobis
Mater admirabilis ora pro nobis

(c) 2007 Ministerio de Cultura

Mater Creatoris
Mater Salvatoris
Virgo Prudentissima
Virgo veneranda
Virgo prædicanda
Virgo potens.
Virgo Clemens.
Virgo fidelis.
Speculum justitiæ
Sedes Sapientiæ
Causa nostræ lætitiæ
Vas spirituale
Vas honorabile
Vas insigne devotionis.
Rosa mystica
Turris Davidica
Turris eburnea
Domus aurea
Fœderis Arca
Janua

Sancta Maria ora
Sancte Michael ora
Omnes sancti angeli et archangeli orate
Omnes sancti patriarche et prophete orate
Sancte Johannes baptista ora
Sancte Johannes evangelista ora
Omnes sancti discipuli domini orate
Omnes sancti innocentes orate
Sancte Stephane ora
Sancte Laurenti ora
Omnes sancti martires orate
Sancte Silvester ora
Sancte Gregori ora
Sancte Ambrosi ora
Sancte Augustine ora
Sancte Hieronime ora
Omnes sancti pontifices et confessores orate
Sancta Maria Magdalena ora
Sancta Agatha ora
Sancta Lucia ora
Sancta Agnes ora
Sancta Cecilia ora
Sancta Katherina ora
Sancta Anastasia ora
Omnes sancte virgines et vidue orate
Omnes sancti et sancte dei intercedite pro nobis
Propitius esto parce nobis domine
Propitius esto exaudi nos domine
Ab omni malo libera nos domine
Ab omni peccato libera nos domine
Ab ira tua libera nos domine
A subitanea et improvisa morte libera nos domine
Ab insidiis diaboli libera nos domine
Ab ira et odio et omni mala voluntate libera nos domine
Ab spiritu fornicationis libera nos domine
A fulgure et tempestate libera nos domine
A flagello terremotus libera nos domine
A peste fame et bello libera nos domine
A morte perpetua libera nos domine
Per mysterium sancte incarnationis tue libera nos domine
Per adventum tuum libera nos domine
Per nativitatem tuam libera nos domine
Per baptismum et sanctum jejunium tuum libera nos domine
Per crucem et passionem tuam libera nos domine
Per mortem et sepulturam tuam libera nos domine
Per sanctam resurrectionem tuam libera nos domine
Per admirabilem ascensionem tuam libera nos domine
Per adventum spiritus sancti paracliti libera nos domine
In die judicii libera nos domine
Peccatores te rogamus audi nos
Ut nobis parcere dignaris te rogamus audi nos
Ut nobis indulgere dignaris te rogamus audi nos
Ut ad veram penitentiam nos perducere dignaris te rogamus audi nos
Ut ecclesiam tuam sanctam regere et conservare dignaris te rogamus audi nos
Ut domnum apostolicum et omnes ecclesiasticos ordines in sancta religione conservare dignaris te rogamus audi nos
Ut inimicos sancte ecclesie humiliare dignaris te rogamus audi nos
Ut regibus et principibus christianis pacem et veram concordiam donare dignaris te rogamus audi nos
Ut cuncto populo christiano salutem et pacem donare dignaris te rogamus audi nos
Ut nosmetipsos in tuo sancto servitio confortare et conservare dignaris te rogamus audi nos
Ut mentes nostras ad celestia desideria erigere dignaris te rogamus audi nos
Ut omnibus benefactoribus nostris sempiterna bona retribuere dignaris te rogamus audi nos
Ut animas nostras et fratrum nostrorum propinquorumque nostrorum ab eterna damnatione eripere dignaris te rogamus audi nos
Ut fructus terre dare et conservare dignaris te rogamus audi nos
Ut omnibus fidelibus defunctis requiem eternam donare dignaris te rogamus audi nos
Ut nos exaudire dignaris te rogamus audi nos
Fili dei te rogamus audi nos
Agnus dei qui tollis peccata mundi parce nobis domine
Agnus dei qui tollis peccata mundi exaudi nos domine
Agnus dei qui tollis peccata mundi miserere nobis.

(c) 2007 Ministerio de Cultura

Ista pulsa es maria et mau
la non est inde.

In conceptione tua virgo immaculata
fuisti.

Ora pro nobis patre cuius filium
peperisti.

Memento nostri domine et cla
mori meo ad te veniat.

Exemplum

Deus qui de immaculata virginis
utero verbum tuum filium tuum hodie
salutem preparasti: quesumus
ut qui natum de virgine eius scimus
per eum resurrectionis gloriam consequamur
per eundem dominum nostrum
ihesum christum filium tuum qui
tecum vivit et regnat in unitate spiritus
sancti deus per omnia secula seculorum.
Amen.

(c) 2007 Ministerio de Cultura

Jesus Maria Joseph

Deu vos salve filla de
Deu lo Pare.
Deu vos salve Mare de
Deu lo Fill
Deu vos salve esposa del
Spesit Sanct.
Deu vos salve templa y
Sagrari de tota la Sta
Trinitat.
Deu vos salve consebuda sin
macula de peccat original
en el primer instant del seu
ser. Amen

© 2007 Ministerio de Cultura

(c) 2007 Ministerio de Cultura

(c) 2007 Ministerio de Cultura

(c) 2007 Ministerio de Cultura

(c) 2007 Ministerio de Cultura

Mars, Maio, Julio, Octubre tiene 31

31

las nonas ha y las idus d 15

1 Kalendis
2 Sexto
3 quinto nonas
4 quarto nonas
5 tercio nonas
6 pridie nonas
7 nonis.
8 octavo idus
9 septimo idus
10 sexto idus
11 quinto idus
12 quarto idus
13 tercio idus
14 pridie idus
15 Idibus
16 Decimo septimo K
17 decimo sexto Kalendas
18 decimo quinto. K
19 decimo quarto K
20 decimo tercio K
21 undecimo K
22 undecimo K
23 decimo K
24 Nono K
25 Octavo K
26 septimo K
27 sexto K
28 quinto K
29 quarto K
30 tercio. K
31 pridie. Kalendas

(c) 2007 Ministerio de Cultura

Agost, Sanex, y Nouembre tiene 31 dias
las nonas á 5 las idus ha 13.

1	Kalendis.	17	Decimo 6°
2	Quarto nonas	18	Decimo 5°
3	Tercio nonas	19	Decimo A°
4	Pridie nonas	20	Decimo tercio
5	nonis.	21	Undecimo
6	Octauo id9	22	Undecimo
7	Septimo id9	23	Decimo
8	Sexto idus	24	Nono
9	quinto id9	25	Octauo
10	quarto id9	26	Septimo
11	Tercio idus	27	Sexto
12	Pridie id9	28	quinto
13	Idibus.	29	quarto
14	Decimo 9° K	30	Tercio K
15	Decimo 8° K	31	Pridie Kalendas
16	Decimo 7°. K		

(c) 2007 Ministerio de Cultura

Nemore Aprilis Iunij & Octobr. tenebo
Dies has nonas & Idus duos & 13

i Kalendis	17 decimo 5°	K
2 quarto nonas	18 decimo 4°	K
3 tertio nonas	19 decimo 3°	K
4 pridie nonas	20 ~~decimo~~ undecimo	K
5 nonis.	21 vndecimo	K
6 octavo id9	22 decimo	K
7 septimo id9	23 nono	K
8 sexto id9	24 octavo.	K
9 quinto id9	25 septimo.	K
10 quarto id9	26 sexto	K
11 tertio idus.	27 quinto	K
12 pridie id9	28 quarto	K
13 Idib9	29 tertio	K
14 decimo octavo K	30 pridie	K
15 decimo septimo K		
16 decimo sexto K		

(c) 2007 Ministerio de Cultura

Sabex 28 dias y ann̄ de bixest
de 29 las nonas á 5 las idus a 13

1 Kalendis
2 quarto nonas
3 tercio nonas
4 pridie nonas
5 nonis.
6 Octavo Idus
7 septimo Id9
8 sexto Idus
9 quinto Idus
10 quarto Id9
11 tercio Id9
12 pridie Id9
13 Id9.
14 decimo sexto K
15 decimo 5º K
16 decimo 4º K
17 decimo tercio K
18 duodecimo K
19 Vndecimo K
20 decimo K
21 nono K
22 octavo K
23 septimo K
24 sexto K
25 quinto K
26 quarto K
27 tercio K
28 pridie Kalen

Aduerte q̄ ann̄
de bixest ha 24
y ha 25 dize
sexto Kalendas

Marz.

Cayas las nostras oracions sien mes de L
egrado de Deu N S^r y post de las nos
tres animes es manest. purificar les nos
tras vientras ab un acte fervos de vnis
o dient tots ab devotio S^r Deu meu Jesu
Christ &.
Ne tabia mea aperiens et os meum enuncia
bit laudem tuas. Deus in adjutorio meum inte
de. Ne ab adjuvandum me festina. Gloria
patri &.
La tovalona S^ra — rebuda sen pecat
ridinal está gregaria tots los vostros filg
y vostras de esposa de vostre S^r Deu

(c) 2009 Arxiu de Cultura

vuestra Soberana Sra sob aquel
favor y esperanza os saben los
en la Gloria y benevenuraza in
lumina lo Rostro enteniment y in
flama la voluntad y grada la Grande
misericordia de los misterios de Gozo tenti
vostra Sma anima nos peccadors
stras culpas y merescam ser oits
en el Nombre de Dm N Sr y guenas
las indulgencias gran medidas los
Sumos Pontifices à tots los qui resen
la vostra Sma corona
El primer misteri de Gozo fi haven

de meditar en quanta dezas ma[gest]ad
nidad despreza de los Angeles S[an]
Gabriel q[ue] porias se enbiara de
esta S[an]ta Señora dientes q[ue] en las suas
purissimas antrañes se havia de encarnar
A Divino verbo, esperas nos Maria S[an]ta
p[ar]a q[ue] se apremave la redepsio del genero hu
mano. Abeza S[an]ta p[ar]a la esperia tinguer
ren en esta oracio vos suplicam nos hu
milment q[ue] p[ar]a la vossa inmensio H[ab]ra
nos vedegam de los meritos de la vida mor
t pasio de vosso fill H[ijes]u Abista me
ditorio bene haver la Eternal S[an]ta dientri
re Amen. y lo fue Dezias

El Señor misterio de dos q̃ hase de
meditar es quando Maria S.ma pas-
sa las montañas de Judea hevesitan-
do a su cusina S.ta Isabel: esegua-
nos celestial S.ra de ver a el Bapti-
sta santifecar en la presencia del divi-
no verbo q̃ portave en les sues puris-
mes entrañes y los seus sagrats pies de
los espesials. sobera y divina gra-
ce q̃ le esegia hinfluexen en esta ora-
cion suplicantos humilmet q̃ nos sea
sen verdader auspisi q̃ milloras
las nostras vidas imetes al Señor

del Sr. abesta meditatia enem [illegible] ioare

anaias. ~

O Jesus Misteri de Goig fa llaue de

meditar es quat esta Celestial Sra. fa si

S. fill de Deu en el portal de Betlem, ek

gras mostra celestial Sra. fa en esta

ocasio y pongueren les paurentxe Deu y

lo home, Sobrona Sra. fa se alegria

fa diguereu en esta ocasio vos suplicam

vos humilment fa nos escanseu gracia del

Sr. perdo fa nos depia mentenir en la pau y

emistat de vostre fill Sim y pere. ~

(c) 2007 Ministerio de Cultura

Es a mistexi de gesu xp. hauer de medir
es quant los Reys de orient guiats de u
na fulgentissima estrella exibaxen u
es portals de Betlem e daxen la mag
tat de Sta Maria nat y hubxen es cop
xea de los cox de orient e quelos don
uis de oferir y mirre: deuia se
e. que no es tengues en estrella que
de tots los que nauegan per mar ho
pelins de aquest mo y no guien per
cami y port de la nostra saluacio
esta medicina hem e los peus de nr
gran sta dent y en N y ios auel

Misteri de gozo q̃ have de meditar
es quanta festas ma á
lon Fill Sm en el temple despues
de 3 dias q̃ lo hauia perdut. Sobre
na. ra
la Visitacio Enriquexen en
esta ocasio [despuant unna los dos
vos insuntos el cami mes recte de la sal
vacio] vos suplich. una vegada dexa
Hum del Cel perdo q̃ destruhant les
tenebras de nostres pecats mereixca trobar
la magestat de vostre Fill Sm y Dex
vacio en la nostra anima q̃ gracia
de esta meditacio me sies pera de esta

(c) 2007 Ministerio de Cultura

el siete y dum misteri de goig ha
vim de meditar es quant Maria ssma
despres de tres dies del seu manso fill resuscitat
mereixe resuscitar y gloriosa en cos y en
anima pugnar los angels en la gloria
y bonaventurança eterna hasi gonelvo
ronat del Pare de fill de
he Maria y del Spiritu st de he volgut
y ultimat espose cedarne coronat em
peretuit de cels y terras, Sto. st
Maria y nos vullgau en la hora de la
nostra mort y merens de la vostra intercessio
ho morir en gracia de st

(c) 2007 Ministerio de Cultura

xa haven de rezar 5 ave Maria
la primera q̃ el Sumo Pontifice q̃
dexa una indulgencia plenaria
a dos los q̃ rezaran la corona a
la purissima Concepcio; y las dos a sta
q̃ a fer q̃ dentro de tres anys sia
los 72 anys visite este cofadria y
en los privilegis q̃ li fa y dexara Sa
Fill, y Sperit S.t Jesus el Pare el
seu poder, el Fill la sabiduria y lo
Sperit Sant el seu amor en el
primer instant de la sua pura
Concepcio.

la sobira S^a^ rebuda tens manera
el pecat original hauem rescatat
per sa S^ma^ corona y donau S^o^. S^au^ la
nostra nostra fisiesa in tot dies ex
xici, y parau les nostres oracions fet
mes del exrado de Deu N.S^r^ les gexin
gotes vnides ab la vida mort y passió de
nostro Señor Jesu Crist y vnides ab totes sues
merits gracies y gan ab ella la vniversal
Iglesia, sia ab en ell y sobre tot ab
anima vxenida Cane Señor S^t^ Espirit
Jesu ajustam ab Deu per sa donam nos
sum y ofertam, sia sabe en honor y glo

y gloria de la sacro santa huma
nidad de Christo N. S.r y de la santa
gloriosissima y deseyma Virgen N.
ra en la voz de la vida, y sea la voz de
nra y gloria vra y de todos
los Xpianos que esta nra forma
ma vivir en esta vall de la
Iglesia y en particular de los
que fue en gran exoii y eminent
sea la voz en testificacio de los nostros
culpas y pecados y p.r de las assi
des purgatorio de aquellas en aque
llos mas obligados de los Reyes

(c) 2007 Ministerio de Cultura

Salve Regina Mat. misericordiæ vita
dulcedo spes nostra salve ad te clamamus
exules filij Evæ ad te suspiramus gementes
et flentes in hac lacrimarum valle; Eia ergo
advocata nostra illos tuos misericordes
oculos ad nos converte. et Jesum benedictum
fructum ventris tui nobis post hoc exi-
lium ostende ô clemens ô pia ô dulcis o
virgo Maria. —

Inclopatrone tua virgo immaculata ne
mansisti ora pro nobis Pater cujus filium
peperisti. Tu exaudi oratio[illegible]
mea

(c) 2007 Ministerio de Cultura

(c) 2007 Ministerio de Cultura

(c) 2007 Ministerio de Cultura

(c) 2007 Ministerio de Cultura

(c) 2007 Ministerio de Cultura

(c) 2007 Ministério de Cultura

(c) 2007 Ministerio de Cultura

(c) 2007 Ministerio de Cultura

(c) 2007 Ministerio de Cultura

45 1/2

4.8

180.

22.6

7.6

21.

10810

(c) 2007 Ministerio de Cultura

(c) 2007 Ministerio de Cultura